

蔣經國國際學術交流基金會

News on the Chiang Ching-kuo Foundation for International Scholarly Exchange

一、會務概況

1. 天下文化出版社於民國 109 年 5 月 12 日舉行本會錢復董事長之《錢復回憶錄（卷三：1988-2005）——臺灣政經變革的關鍵現場》新書發表會，包括本會彭淮南監察人、朱雲漢執行長、錢董事長夫人，以及各界政商名人均親臨現場見證此重要著作問世。錢董事長繼民國 94 年由天下文化出版《錢復回憶錄·卷一、卷二》，歷時 15 年後再出版《錢復回憶錄·卷三》，接續記述 1988 年蔣經國總統辭世之後臺灣的發展。錢董事長之政治路歷經臺灣解嚴、直接民選總統以及首次政黨輪替三次民主轉型，穿越臺灣內政與外交上經歷的驚濤駭浪，呈現大時代變革下的歷史樣貌。此書的出版，將能提供國人重要的洞察與省思。新書發表會現場特別舉辦一萬冊公益募書計畫，由教育部常務次長林騰蛟代表受贈，並擬將此具影響力之重要書籍贈予國內各大專院校之國際關係、政治、外交等相關學系，以及國內公共圖書館、海外關心臺灣的僑界等。
2. 本會王德威董事於民國 109 年 4 月 23 日獲選為美國人文與科學院（American Academy of Arts and Sciences）院士。該學院成立於西元 1780 年，是美國歷史最悠久的院士機構及地位最受尊崇的榮譽團體之一，其 62 位創始院士分別在政治、商業等領域擁有崇高地位；本會董事余寶琳教授及柯偉林（William Kirby）教授亦曾分別於民國 87 年及 94 年獲得該學院院士之殊榮。王德威董事現為美國哈佛大學東亞語言與文明系講座教授，93 年當選中央研究院院士，並擔任本會「美洲校際漢學研究中心」主任。該中心於 94 年

7 月開始運作，所規劃的學術活動分別於美國知名學府舉行，或與國內、歐洲、亞太地區之大學或研究機構合辦，活動內容廣泛，主要探討中華文化與社會等多方面議題，促進人文領域內廣泛學科的漢學研究。王董事發揮卓越之學術領導與資源整合能力，每年皆完成眾多成果豐碩之漢學研究活動，成效卓著。此外，王董事於 86 年起與馬悅然（Nils Göran David Malmqvist）教授、齊邦媛教授共同協助本會推動「臺灣現代華文文學英譯計畫」，透過與美國哥倫比亞大學出版社合作，向國際讀者介紹當代臺灣作家之代表作，合計出版 30 餘冊作品。91 年起並展開「臺灣現代文學法譯計畫」，增進法語讀者對臺灣文學的認識與瞭解。103 年至 107 年間則致力於「中書日譯計畫」，將臺灣研究與漢學研究兩個領域當中，最新出版之傑出學術研究翻譯為日文，提高日本對臺灣學術與文化之瞭解。另外，王董事亦策劃「漢學大師系列叢書」、「漢學系列叢書」與「全球中華文化研究系列叢書」等，對推廣漢學研究不遺餘力，貢獻良多。

二、各項計畫補助

本會補助各項計畫，近期完成計畫、相關出版品，或其它獲獎殊榮者如下：

1. 德國萊比錫大學柯若樸（Philip Clart）教授與加拿大蒙特婁大學王大為（David Ownby）教授及南臺科技大學王見川教授共同執行之研究計畫「Text and Context: Redemptive Societies in the History of Religions of Modern and Contemporary China」已完成，並繳交相關出版品 *Text and Context in the Modern History of Chinese*

Religions: Redemptive Societies and Their Sacred Texts (Leiden: Brill, 2020)。

2. 香港科技大學常成 (David Cheng Chang) 教授執行之博士論文獎助計畫「Huijia (To Return Home): Conflicting Meetings of Home and Freedom in the “Voluntary

Repatriation” of Chinese POWs in the Korean War」已完成，並繳交相關出版品，*The Hijacked War: The Story of Chinese POWs in the Korean War* (Redwood City: Stanford University Press, 2020)。

蔣經國國際學術交流基金會獎助計畫申請須知

獎助範圍：中華文化研究、華人社會研究及臺灣研究。

申請條件：國內外學術研究或教學機構（國內地區必須具備國際合作）。

開放地區：國內、美洲、歐洲、亞太及新興地區。

補助類別：研究計畫、資料庫建置、研討會、出版補助、系列講座及學者補助等。美洲、歐洲和亞太地區另提供博士論文撰寫獎學金；歐洲地區並提供博士後研究獎助金。

申請日期：一、每年 10 月 15 日（研究計畫、資料庫建置、系列講座及學者補助等類別）

二、研討會與出版補助類每年受理兩次。

● 9 月 15 日——原則上執行時間在次年 1 月至 6 月

● 1 月 15 日——原則上執行時間在當年 7 月至 12 月

● 基金會總部——有關國內、美洲、歐洲、亞太及新興地區申請事宜

地址：臺北市大安區敦化南路二段 65 號 13F/B

電話：+886-2-2704-5333

傳真：+886-2-2701-6762

e-mail: cckf@msl.hinet.net

<http://www.cckf.org.tw/>

● 美洲辦事處

地址：8361 B Greensboro Drive, McLean, VA 22102, USA

電話：+1-703-903-7460

傳真：+1-703-903-7462

e-mail: ccknao@aol.com

<http://www.cckf.org/>